



KGM
MADE IN KOREA
JESZCZE WIĘCEJ NIŻ MYŚLISZ



NAWIGACJA
w STANDARDZIE



TORRES
HYBRID

Rok modelowy 2025
Rok produkcji 2025

OD 142 253 PLN
BRUTTO
/ obowiązuje od 01.10.2025

*Cena BRUTTO uwzględnia zniżkę za skorzystanie z finansowania KGM Finance. Szczegóły promocji w autoryzowanych Salonach Sprzedaży KGM. Niniejsze ogłoszenie nie stanowi oferty handlowej w rozumieniu Kodeksu Cywilnego. Najniższa cena z 30 dni przed obniżką – 145 900 zł brutto.

MOCNE STRONY



Silnik hybrydowy 1.5 T-GDi turbo HEV

Moc maks. **204 KM**

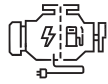
Średnie zużycie paliwa. **5,9 l** / 100 km**



Bagażnik 703 - 1662 L

TORRES

HYBRID



TECHNOLOGIA HYBRYDOWA

- Bardziej dynamiczna jazda i mniejsze zużycie paliwa o około 2,7 l / 100 km*
- Możliwość jazdy z prędkością do 100 km / h wyłącznie na napędzie elektrycznym
- 9 trybów hybrydowych wybieranych automatycznie przez skrzynię biegów e-DHT
- System hamowania regeneracyjnego
- Niższa emisja CO2*



BEZPIECZEŃSTWO

- 8 poduszek powietrznych
- LED-owe reflektory
- Konstrukcja wykonana w 78% ze stali o podwyższonej wytrzymałości
- Najnowocześniejsze systemy bezpieczeństwa
- Najnowocześniejsze systemy bezpieczeństwa m. in. Hamulec pokolizyjny, tylny radar ruchu poprzecznego
- Inteligentny tempomat adaptacyjny



KOMFORT

- Przednie fotele regulowane, podgrzewane oraz wentylowane
- Podgrzewana kierownica
- Regulacja pochyleń oparć w tylnym rzędzie
- Bagażnik z ponadprzeciętną pojemnością min. obj. bagażnika 703 aż do 1662 l po złożeniu tylnych oparć foteli
- Kłapa bagażnika sterowana elektrycznie



TECHNOLOGIA I SPRZĘT AUDIO

- 12,3" cyfrowy zestaw wskaźników
- Nawigacja i system audio z 12,3" cyfrowym wyświetlaczem
- Android Auto / Apple CarPlay 6 głośników



STYL I WYKOŃCZENIE

- Przestronne wnętrze i rozmiary przewyższające samochody konkurencji
- Stylistyka nawiązująca do prawdziwych samochodów terenowych „Powered by Toughness”
- Skórzana tapicerka
- Kierownica pokryta skórą

*w porównaniu do silnika spalinowego 1.6 T-GDI

** z kołami o rozmiarze 18"

Niektóre elementy wyposażenia są opcjonalne i wymagają dopłaty.

Torres Hybrid przekracza granice - przybliży Cię do świata, pozwala jeździć dalej i żyć swobodniej. Teraz, dzięki zaawansowanemu systemowi hybrydowemu, zapewnia jeszcze więcej emocji za kierownicą.

KGM to zaproszenie do przygody, do odkrywania nieznanego. **KGM TO JESZCZE WIĘCEJ NIŻ MYŚLISZ!**

TORRES

HYBRID



Cennik

/obowiązuje od 01.10.2025

Benz 1.5 GDI Turbo HEV e-DHT 204 KM	JOY	ADVENTURE	ADVENTURE PLUS	WILD	
NAPĘD NA PRZEDNIĄ OŚ	Cena cennikowa Cena promocyjna* Cena 30 dni przed obniżką	145 900 142 253* 145 900	157 900 153 953* 157 900	169 900 165 653* 169 900	183 900 179 303* 183 900

*Wszystkie podane ceny są cenami BRUTTO oraz uwzględniają zniżkę za skorzystanie z finansowania KGM Finance. Szczegóły promocji w autoryzowanych Salonach Sprzedaży KGM. Niniejsze ogłoszenie nie stanowi oferty handlowej w rozumieniu Kodeksu Cywilnego



JOY / WYPOSAŻENIE STANDARDOWE

	J	A	A+	W
7 poduszek powietrznych, w tym centralna poduszka powietrzna w fotelu kierowcy	•	•	•	•
ABS - System zapobiegający blokowaniu kół podczas hamowania	•	•	•	•
ESP z funkcją ochrony przed dachowaniem, kontrolą zjazdu i asystentem wjazdu na wzniesienia	•	•	•	•
TCS - System kontroli trakcji	•	•	•	•
TSA - Układ stabilizacji toru jazdy przyczepy	•	•	•	•
MCB - Hamulec pokolizyjny	•	•	•	•
AEBS - System ostrzegania i samoczynnego hamowania w przypadku ryzyka kolizji	•	•	•	•
LDWS - System ostrzegania przed niezamierzoną zmianą pasa ruchu	•	•	•	•
LKAS - Asystent utrzymania pasa ruchu	•	•	•	•
HBA - System automatycznej zmiany świateł: drogowe/mijania	•	•	•	•
FVSA - Alert sprawnego ruszania	•	•	•	•
DAA - Asystent zmęczenia kierowcy	•	•	•	•
SDA - Alert o niebezpiecznej odległości od poprzedzającego pojazdu	•	•	•	•
LED-owe reflektory przednie	•	•	•	•
LED-owe światła do jazdy dziennej oraz kierunkowskazy przednie	•	•	•	•
LED-owe tylne światła przeciwmgielne	•	•	•	•
LED-owe światła stopu	•	•	•	•
LED-owe oświetlenie wnętrza	•	•	•	•
Czujniki parkowania tylne	•	•	•	•
Kamera cofania z wyświetlaczem HD	•	•	•	•
Alarm przeciwwłamaniowy	•	•	•	•
ISA - Inteligentny asystent kontroli prędkości	•	•	•	•
Bezpieczeństwo cyfrowe	•	•	•	•
Przystosowanie do montażu alkomatu	•	•	•	•
12,3" cyfrowy zestaw wskaźników	•	•	•	•
12,3" wyświetlacz systemu nawigacji, sterowania systemem audio i opcjami samochodu	•	•	•	•
Android Auto / Apple CarPlay	•	•	•	•
6 głośników	•	•	•	•
Kierownica z manetkami sterującymi skrzynią biegów	•	•	•	•
Inteligentny tempomat adaptacyjny	•	•	•	•
Ładowarka bezprzewodowa	•	•	•	•
System bezkluczkowy Smart Key	•	•	•	•
Dwustrefowa, automatyczna klimatyzacja	•	•	•	•
Elektryczne wspomaganie kierownicy	•	•	•	•
Kierownica regulowana w dwóch płaszczyznach	•	•	•	•
Fotel kierowcy z regulacją wysokości	•	•	•	•

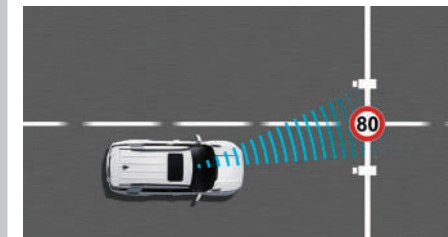
WERSJE WYPOSAŻENIA:

J - JOY

A - ADVENTURE

A+ - ADVENTURE PLUS

W - WILD



Inteligentny asystent prędkości (ISA)



Lusterka zewnętrzne elektrycznie sterowane



8 poduszek powietrznych



Inteligentny tempomat adaptacyjny (ACC)



Android Auto / Apple CarPlay

JOY / WYPOSAŻENIE STANDARDOWE

	J	A	A+	W
Gniazda USB w drugim rzędzie	•	•	•	•
Elektryczny hamulec postojowy	•	•	•	•
Kanapa tylna dzielona w proporcji 40 : 60	•	•	•	•
Kieszenie w oparciach przednich foteli	•	•	•	•
Lusterka zewnętrzne elektrycznie sterowane, składane i podgrzewane z kierunkowskazami	•	•	•	•
Roleta bagażnika	•	•	•	•
Podwójna podłoga bagażnika	•	•	•	•
Kierownica pokryta skórą	•	•	•	•
Relingi dachowe w kolorze czarnym	•	•	•	•
Zderzaki w kolorze nadwozia	•	•	•	•
Klamki w kolorze nadwozia	•	•	•	•
Lusterka zewnętrzne w kolorze nadwozia	•	•	•	•
Tapicerka materiałowa w kolorze czarnym	•	•	-	-
17" felgi aluminiowe z oponami o rozmiarze 225 / 60R	•	-	-	-



Fotele przednie podgrzewane



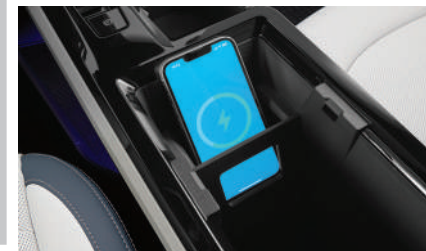
Fotele przednie wentylowane

ADVENTURE / DODATKOWO W STOSUNKU DO WERSJI JOY

	J	A	A+	W
Czujniki parkowania przednie		•	•	•
BSW - System monitorowania martwego pola		•	•	•
LCW - Ostrzeżenie o niezamierzonej zmianie pasa ruchu i ryzyku kolizji		•	•	•
RCTW - Ostrzeżenie o ruchu poprzecznym z tyłu pojazdu		•	•	•
LED-owe przednie światła przeciwmgielne		•	•	•
Fotele przednie podgrzewane		•	•	•
Kierownica podgrzewana		•	•	•
Lusterko wewnętrzne elektrochromatyczne		•	•	•
Szyby przednie zamykane / otwierane jednokrotnym naciśnięciem przycisku		•	•	•
18" felgi aluminiowe z oponami 225/60R		•	•	-



LED-owe przednie światła przeciwmgielne



Ładowarka bezprzewodowa

ADVENTURE PLUS / DODATKOWO W STOSUNKU DO WERSJI ADVENTURE

	J	A	A+	W
Poduszka kolanowa kierowcy			•	•
Fotel kierowcy regulowany elektrycznie z elektryczną regulacją odcinka lędźwiowego			•	•
Fotel pasażera regulowany na wysokość (manualnie)			•	•
Fotele przednie wentylowane			•	•
Fotele tylne podgrzewane			•	•
Wieszaki w zagłówkach przednich foteli			•	•
Roleta przeciwsłoneczna w oknach tylnych drzwi			•	•
Podłokietnik na tylnej kanapie z uchwytem na kubki			•	•
Ambientowe oświetlenie wnętrza			•	•
Tapicerka ze skóry ekologicznej TPU w kolorze brązowym oraz wykończenie wnętrza w kolorze brązowym			•	-



Wieszaki w zagłówkach przednich foteli

WILD / DODATKOWO W STOSUNKU DO WERSJI ADVENTURE PLUS

BSA - Asystent martwego pola	•	🛡️
RCTA - Tylny radar ruchu poprzecznego z asystentem	•	🛡️
SEW - Asystent bezpiecznego wysiadania	•	🛡️
Fotel przedni pasażera regulowany elektrycznie z funkcją Walk-In (dodatkowe sterowanie fotelem pasażera od strony kierowcy)	•	🪑
Kłapa bagażnika sterowana elektrycznie	•	🪑
Tapicerka skórzana	•	🛋️
20" felgi aluminiowe z oponami o rozmiarze 245/45R	•	🛋️

WYPOSAŻENIE OPCJONALNE

	J	A	A+	W
Lakier metalizowany	2 900	2 900	2 900	2 900
E22 - Pakiet dwukolorowy (wyklucza się z opcją ISN)	2 500	2 500	2 500	2 500
Pakiet Comfort	3 000	S	S	S
Pakiet Black Edition (tylko dla czarnego koloru nadwozia LAK)		4 000	4 000	2 000
CGK - Poduszka kolanowa kierowcy	1 000	1 000	S	S
SCU - Tapicerka ze skóry ekologicznej TPU + podłokietnik na tylnej kanapie		2 500		
VEA - System kamer 360 stopni (AVM)		4 000	4 000	4 000
E16 - Kłapa bagażnika sterowana elektrycznie		4 000	4 000	S
ISN - Szyberdach panoramiczny (wyklucza się z E22)			6 000	6 000
E78 - Tapicerka i wnętrze w odcieniach szarości	1 000	1 000		1 000
TAZ - 20" felgi aluminiowe z oponami o rozmiarze 245/45R			2 500	S

PAKIET COMFORT / DLA WERSJI JOY

Kierownica podgrzewana
Fotele przednie podgrzewane
Lusterko wewnętrzne elektrochromatyczne
Szyby przednie zamykane / otwierane jednokrotnym naciśnięciem przycisku

PAKIET BLACK EDITION / DLA WERSJI ADV, ADP, WILD - tylko dla czarnego koloru nadwozia (LAK)

20" felgi aluminiowe w kolorze czarnym z oponami o rozmiarze 245/45R
Słupki C w kolorze czarnym
Przednia i tylna osłona podwozia w kolorze czarnym
Obudowa lusterek w kolorze czarnym
Oznakowanie modelu (napisy na nadwoziu) w kolorze czarnym

PAKIET LUXURY / DLA WERSJI ADVENTURE PLUS

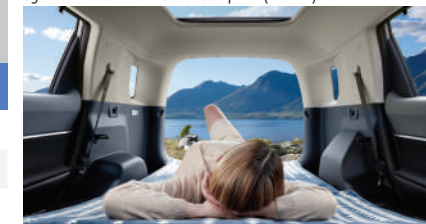
Tapicerka skórzana w kolorze brązowym
Fotel przedni pasażera regulowany elektrycznie z funkcją Walk-In

PAKIET DWUKOLOROWY / DLA NADWOZI W KOLORACH: Grand White, Iron Metal, Latte Greige, Forrest Green

Dach, tylny spoiler dachowy i słupki C (tylne) w kolorze czarnym
--



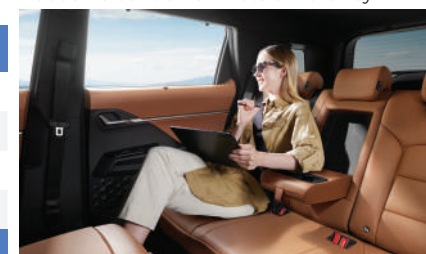
System kamer 360 stopni (AVM)



Elektrycznie sterowana kłapa bagażnika



Poduszka centralna w fotelu kierowcy



Tylne fotele odchylane do 32,5°



Kanapa tylna dzielona w proporcji 40 : 60

KOLORY NADWOZIA

JEDNOKOLOROWE



GRAND WHITE
(WAA)
NIEMETALIZOWANY

DWUKOLOROWE



JEDNOKOLOROWE



FOREST GREEN
(GAO)
NIEMETALIZOWANY

DWUKOLOROWE



LATTE GREIGE
(EBL)
METALIZOWANY



DANDY BLUE
(BAS)
METALIZOWANY



IRON METAL
(ADE)
METALIZOWANY



SPACE BLACK
(LAK)
METALIZOWANY

FELGI ALUMINIOWE



17"
felgi
alumiowe



18"
felgi
alumiowe



20"
czarne felgi
alumiowe
dla Pakietu Black
Edition



20"
felgi
alumiowe

KOLORYSTYKA WNĘTRZA

DLA WERSJI JOY, ADVENTURE I WILD

WNĘTRZE W KOLORZE CZARNYM (LBH)



Tapicerka ze skóry ekologicznej (TPU)



Tapicerka skórzana

DLA WERSJI ADVENTURE PLUS

WNĘTRZE W KOLORZE BRĄZOWYM (OBB)



Tapicerka ze skóry ekologicznej (TPU) łączona z tkaniną



Tapicerka skórzana

DLA WERSJI ADVENTURE I WILD

WNĘTRZE W ODCIENIACH SZAROŚCI (ADF)



Tapicerka ze skóry ekologicznej (TPU)



Tapicerka skórzana

*Tapicerka ze skóry naturalnej częściowo łączona ze skórą ekologiczną

DANE TECHNICZNE

WYMIARY

SILNIK		Benzyna 1.5 GDI Turbo HEV			
ROZMIAR KÓŁ		17"	18"	20"	
NORMA EMISJI SPALIN		Euro 6e-bis			
Wymiary zewnętrzne	Długość całkowita	mm	4 705		
	Szerokość całkowita	mm	1 890		
	Wysokość całkowita	mm	1 710 (1 720 : z relingami)		
	Rozstaw osi	mm	2 680		
	Rozstaw kół	Przód	mm	1 610	
		Tył	mm	1 630	
	Zwis	Przód	mm	935	
		Tył	mm	1 090	
	Kąt natarcia	st.	18.2		
	Kąt zejścia	st.	21.7		
	Kąt rampowy	st.	17.6		
	Prześwit minimalny	mm	180		
Min. promień skrętu	m	5,42			
Masa	Dopuszczalna masa całkowita pojazdu	kg	2 250		
	Masa własna	kg	1 670		
	Maks. masa przyczepy	Z hamulcami	kg	1300	
		Bez hamulców	kg	500	
Silnik	Paliwo		Benzyna		
	Zbiornik paliwa	ℓ	50		
	Pojemność	cm ³	1 498		
	Średnica cylindra x skok	mm	72 x 92		
	Stopień sprężania		14 : 1		
	Liczba cylindrów		4 w rzędzie		
Silnik elektryczny	Moc maksymalna	kW	130		
		KM	178,6		
	Maksymalny moment obrotowy		300		
		Nm			
Osiągi	Moc maksymalna	kW/obr.	110 / 5 500		
		KM/obr.	149,5 / 5 500		
	Maksymalny moment obrotowy	Nm/obr.	220 / 2,400~4,200		
	Prędkość maksymalna	km/h	180		
Łączna moc systemu	Moc maksymalna	kW	150		
		KM	204		
Zużycie paliwa	Emisja CO2 (cykl mieszany)	g/km	136,6	132,8	139,2
	Cykl mieszany	ℓ / 100 km	6,0	5,9	6,1
	Procedura testowa		Worldwide Harmonised Light Vehicle Test Procedure (WLTP)		

(mm)



1610

1890



2680

4705



1630

* z relingami dachowymi

1710 (1720*)

* Zużycie paliwa może się różnić w zależności od warunków drogowych lub sposobu prowadzenia pojazdu

* Powyższe dane techniczne mogą się nieznacznie różnić w zależności od regionalnych wymagań homologacyjnych lub specyfikacji sprzedawcy

**Asian Automotive
Distribution Center**
02-284 Warszawa
Al. Krakowska 2a
www.kgm-auto.pl

Wszelkie informacje prezentowane w niniejszym dokumencie, są przeznaczone tylko dla celów informacyjnych i nie stanowią oferty w rozumieniu Kodeksu cywilnego. Nie stanowią także zapewnienia w rozumieniu art. 4 ust. 3 Ustawy z dnia 27 lipca 2002 r. o szczególnych warunkach sprzedaży konsumenckiej oraz o zmianie Kodeksu cywilnego, ani opisu towaru w rozumieniu art. 4 ust. 2 tej ustawy. Podane informacje na temat gwarancji pojazdu nie stanowią udzielenia kupującemu gwarancji. Podane ceny są zalecanymi cenami detalicznymi mogą różnić się u poszczególnych Dealerów KGM. Zalecane ceny detaliczne dotyczące pakietów jak i wyposażenia dodatkowego odnoszą się jedynie do sytuacji, jeśli wyposażenie to zostanie zamówione jednocześnie z danym modelem pojazdu. Podane zalecane ceny samochodów odnoszą się do modeli w kolorze podstawowym, a lakiery metalizowane są dostępne za dopłatą. Powyższe ceny mogą ulec zmianom bez uprzedzenia w zależności od zmiany cen wprowadzonych przez producenta, jak również zmian w podatkach, opłatach i przepisach celnych. Oferowany asortyment pojazdów, akcesoriów i wyposażenia, jak też jego dostępność może różnić się od prezentowanego w niniejszym dokumencie. Przedstawione informacje są aktualne w chwili ukazania się niniejszej publikacji. Asian Automotive Distribution Center zastrzega sobie prawo do zmian w niniejszej informacji w każdej chwili i to zarówno w zakresie oferowanych modeli, ich budowy, specyfikacji, wyposażenia i akcesoriów, jak również sugerowanych cen detalicznych. Informacji dotyczących warunków nabywania pojazdów, akcesoriów i wyposażenia prezentowanych w niniejszym dokumencie, ich parametrów, innych cech oraz dostępności prezentowanych modeli i wyposażenia, jak również aktualnych cen detalicznych prosimy zasięgnąć u Dealera KGM.

Zestawienie zużycia paliwa i emisji CO2 zawierające dane wszystkich nowych samochodów osobowych można nieodpłatnie uzyskać w każdym punkcie sprzedaży pojazdów, a także na stronie internetowej Ministerstwa Infrastruktury. Na zużycie paliwa i emisji CO2 wpływa także zachowanie kierowcy jak i inne czynniki natury nietechnicznej. CO2 jest głównym gazem cieplarnianym odpowiedzialnym za globalne ocieplenie. Wszystkie produkowane samochody marki KGM są wykonane z materiałów spełniających pod kątem odzysku i recyklingu określone wymagania i uzyskały w tym względzie europejskie homologacje zgodnie z dyrektywą 2005/64/WE. Asian Automotive Distribution Center zapewnia wszystkim klientom sieć odbioru samochodów po zakończeniu ich eksploatacji zgodnie z ustawą z dnia 25.01.2005 r o recyklingu pojazdów wycofanych z eksploatacji (DZ.U.Nr 25. Poz 202 z pozn.zm).



AUTO W ROZLICZENIU



Przy zakupie nowego KGM możesz pozostawić swój dotychczasowy samochód w rozliczeniu. Nasi rzeczoznawcy wycenią Twoje auto od ręki. Jego wartość może stać się częścią lub całością wkładu własnego przy zakupie auta na raty. Twoja miesięczna rata zmniejszy się, a Ty będziesz w pełni korzystać z nowego samochodu.